

FLEXLINE NV-SCHIENENSYSTEM D

	ADAPTER CLIP FLX-PNT ART.-NO. 230 370
--	---

GEBRAUCHSANLEITUNG D

Beschreibung	Adapter mit Halteclip und Steckbuchse für BRUCK-Steckerleuchten
Design	BRUCK-Team
Anschlußspannung	12V SELV
max. Belastung	max 70 W
Schutzklasse	III

⚠ ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE ⚠

1. Montage und Anschluß des Systems nur durch Fachpersonal (Elektriker).
2. Bei allen Arbeiten an System und Leuchten **Anlage spannungsfrei schalten!!**
3. Nicht zur Installation in Feuchträumen geeignet.
4. Bei der Montage des FL-Systems dürfen nur FL-Systembauteile verwendet werden.
5. **Achtung, Gefahr durch Stromschlag !!**
System und Leuchten **niemals** ohne Trafo direkt an die **Netzspannung** anschließen!!
6. Es liegt in der Verantwortung des Benutzers, die elektrische, mechanische und thermische Verträglichkeit zwischen dem System und den daran angebrachten Leuchten sicherzustellen.
7. **Vorsicht!** Leuchte und Leuchtmittel werden in Betrieb heiß.
8. Den angegebenen Mindestabstand der Leuchtmittel zu brennbaren Gegenständen beachten! (siehe Leuchte )
9. Keine Gegenstände über das System hängen: **Kurzschluß und Brandgefahr!**
10. Kein Garantieanspruch bei eigenmächtigen Veränderungen und oder unsachgemäßer Benutzung!

LIEFERUMFANG

1 Adapter komplett.

EMPFOHLENES ZUBEHÖR

Leuchten aus dem BRUCK-Steckerleuchtenprogramm


FLEX-LINE LV TRACK SYSTEM GB

	ADAPTOR CLIP FLX-PNT ART.-NO. 230 370
---	---

USER MANUAL GB

Description	adaptor with retaining clip and plug-in jack for BRUCK uni-lights
Design	BRUCK team
Voltage	12 V SELV
max. load	70 W
Protective class	III

⚠ GENERAL REMARKS ON SAFETY ⚠

1. Assembly and connection of the system only by specialist personnel (electrician).
2. **Switch off power to the system** for all work on the system and on lamps!!
3. Not suitable for installation in wet rooms.
4. For assembly of the FL system, only FL system components must be used.
5. **Attention, electric shock hazard!!**
Never connect the system and lamps without transformer directly to the **mains voltage!**
6. It is within the responsibility of the user to ensure the electrical, mechanical and thermal compatibility between the system and lamps mounted to it.
7. Take care! Lamp and illuminant become hot during operation.
8. Observe the stated minimum distance of the illuminants to flammable objects! (see lamp )
9. Do not hang objects over the system: **Hazard of short circuit and fire hazard!**
10. No warranty claim in case of unauthorized modifications and / or improper use!

DELIVERY SCOPE

1 adaptor complete

RECOMMENDED ACCESSORIES

Lamps from the BRUCK uni-light range


FLEX-LINE SYSTÈME À RAIL BT F

	ADAPTATEUR CLIP FLX-PNT ART.-NO. 230 370
---	--

MODE D'EMPLOI F

Description	Adaptateur avec clip d'arrêt et douille Steck pour luminaires unis BRUCK
Dessin	BRUCK-Team
Tension de raccordement	12 V SELV
Charge max.	70 W
Type de protection	III

⚠ CONSIGNE DE SECURITE GENERALES ⚠

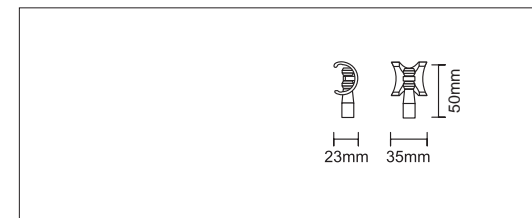
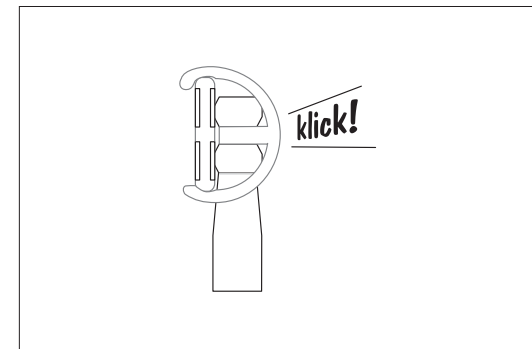
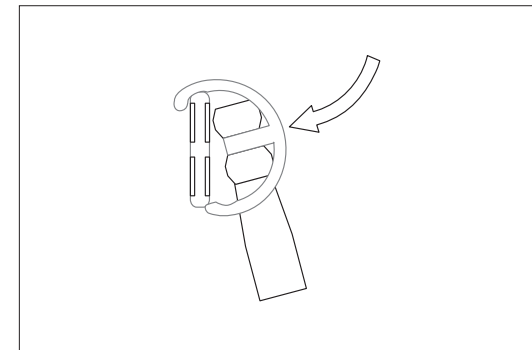
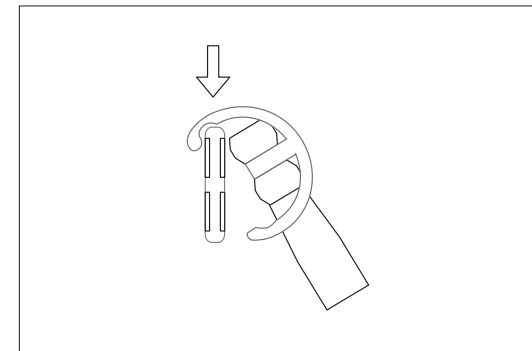
1. Le montage et le raccordement des luminaires ne doivent se faire que par du personnel spécialisé (électricien)
2. Avant d'effectuer tout travail sur le système et les luminaires **mettre l'installation hors tension**
3. N'est pas approprié à être installé dans des pièces humides
4. Lors du montage du Système FL n'utiliser que les composants de la gamme FL.
5. **Attention danger d'électrocution !! Ne jamais** raccorder le système ou les luminaires directement sur le réseau sans le transformateur !
6. L'utilisateur est responsable d'assurer la compatibilité électrique, mécanique et thermique entre le système et les luminaires qui s'y rapportent.
7. **Attention !** Les luminaires et les lampes sont brûlantes lors de leur utilisation.
8. Veiller à respecter l'intervalle minimum indiqué des lampes par rapport à des objets inflammables. (voir luminaires )
9. Ne pas suspendre d'objets au système, **danger de court-circuit et d'incendie !**
10. Nous ne donnons aucune garantie lors de modifications effectuées sur l'installation ou lors d'une utilisation inadéquate

VOLUME DE LIVRAISON

1 Adaptateur complet

ACCESSOIRES RECOMMANDÉS

Luminaires de la série des luminaires unis BRUCK



BRUCK.


FLEX-LINE SISTEMA DE RAILES DE BT




ADAPTADOR CLIP FLX-PNT

ART.-NO. 230 370

INSTRUCCIONES DE EMPLEO

Descripción	Adaptador con apriete de sujeción y hembra para lámparas de inserción BRUCK
Diseño	Equipo BRUCK
Tensión de conexión	12 V SELV
Sometimiento a carga máx.	70 W
Grado de protección	

INDICACIONES GENERALES DE SEGURIDAD

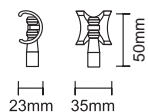
1. El montaje y la conexión del sistema deben ser llevados a cabo solamente por personal técnico (electricistas).
2. ¡En todos los trabajos a llevar a cabo en el sistema y las lámparas ha de mantenerse la **instalación libre de tensión!**
3. El sistema no es apropiado para la instalación en locales húmedos.
4. En el montaje del sistema FL solamente deben emplearse piezas constructivas del sistema FL.
5. **¡Atención peligro de electrocución!**
¡El sistema y las lámparas no deben conectarse **nunca** directamente a la **tensión de red** sin transformador!
6. Es responsabilidad del usuario asegurar la compatibilidad eléctrica, mecánica y térmica entre el sistema y las lámparas empleadas en él.
7. **¡Cuidado!** Las lámparas y las bombillas o reflectores se calientan durante el funcionamiento.
8. ¡Ha de observarse la distancia mínima indicada de las bombillas o reflectores respecto de los objetos combustibles! (véase la lámpara ).
9. No colgar ningún objeto por encima del sistema:
¡peligro de cortocircuito y de incendio!
10. ¡Se pierden las reivindicaciones de garantía al llevar modificaciones a cabo por propia cuenta y/o empleo incorrecto!

VOLUMEN DE SUMINISTRO

Un adaptador completo.

ACCESORIOS RECOMENDADOS

Lámparas de la gama de insertables BRUCK.




FLEX-LINE SISTEMA A BINARIO A BV




ADATTATORE CLIP FLX-PNT

ART.-NO. 230 370

ISTRUZIONI PER L'USO

Descrizione	Adattatore con clip di fissaggio e presa ad innesto per lampade a connettore BRUCK
Design	BRUCK - Team
Tensione di collegamento	12 V SELV
Carico max.	max. 70 W
Tipo di protezione	

AVVERTENZE GENERALI PER LA SICUREZZA

1. Il montaggio e il collegamento del sistema vanno effettuati esclusivamente da personale specializzato (elettricista).
2. Per tutti i lavori sul sistema e sulle lampade **eliminare la tensione dall'impianto!**
3. Non adatto per l'installazione in locali umidi.
4. Per il montaggio del sistema FL vanno utilizzati esclusivamente componenti di sistema FL.
5. **Attenzione, pericolo di scosse di corrente !!** Non collegare il sistema e la lampada **mai** direttamente alla **tensione della rete** senza trasformatore!
6. L'utente è responsabile di assicurare la tollerabilità elettrica, meccanica e termica tra il sistema e le lampade applicate.
7. **Attenzione!** La lampada ed il mezzo illuminante scottano quando funzionanti.
8. Osservare la distanza minima indicata del mezzo illuminante da oggetti combustibili! (vedi lampada ).
9. Non appendere oggetti al di sopra del sistema:
pericolo di corto circuito e di incendio!
10. Nessun diritto di garanzia in caso di modifiche apportate di propria iniziativa e/o di utilizzo inappropriato!

VOLUME DELLA FORNITURA

1 adattatore completo

ACCESSORI RACCOMANDATI

Lampade dal programma lampade a connettore BRUCK

PLANUNGSHILFE
 PLANNING AIDS
 ASSISTANCE DE PLANNING
 ASISTENCIA DE PLANIFICACIÓN
 ASSISTENZA ALLA PIANIFICAZIONE

